

# زه د جرم د قرباني شخص په توګه کوم حقونه لرم؟

هيڅوک چمتو نه دي چې د جرم قرباني شي.

دا مهمه نده چې آيا دا د جيب وهلو يوه قضيه ده، يا د بدن جدي زيان يا کوم بل جرم دی: تاسې ممکن د جرم له امله تپي شئ يا فکر موګډوډ شئ او ډيرئ وختونه نه پوهيرئ چې وروسته بيا څه وکړئ.

د دې لارښوونې موخه دا ده چې تاسو ته لومړنۍ کتنه درکړي چې تاسې په دې حالت کې چيرته مرسته موندلې شئ او ستاسو حقونه څه دي.

## څوک زما سره مرسته کولی شي؟

د قرباني شويو اشخاصو ملاتړ سازمانونه مشوره او ملاتړ وړاندې کوي. ځانګړې روزل شوي خلک د مشورې په مرکزونو کې کار کوي چې د خلکو سره ستاسو د وضعيت په اړه ډيره تجربه لري، او غواړي تاسو ته غور ونيسي او ستاسو سره مرسته وکړي. دوی کولی شي ستاسو د اړتياوو پر بنسټ تاسو ته اضافي مرستې د بيلګې په توګه رواني يا معالجوي مرستې هم چمتو کړي.

تاسې کولی شئ په [www.hilfe-info.de](http://www.hilfe-info.de) کې د چا سره اړيکه ونيسي او يوه عمومي کتنه وموئ.

البته تاسې کولی شئ په هر پوليس سټيشن کې هم پوښتنه وکړئ.

## زه څنګه کولی شم د جنایي جرم په هکله راپور ورکړم او جنایي شکايت درج کړم او بيا څه پيښيرئ؟

که غواړئ د يوه جرم راپور ورکړئ، تاسې کولی شئ د پوليسو د يوه مرکز سره اړيکه ونيسي. تاسې کولی شئ د عامه څارنوالۍ په اداره کې هم يو جنایي شکايت ثبت کړئ. که تاسې جرمي شکايت درج کړئ وي، تاسې نور نشئ کولی په ساده ډول هغه بيرته واخلي، ځکه چې تحقيقاتي چارواکي (پوليس او د عامه څارنوالۍ اداره) بايد تل د هر راپور شوي جرم تحقيق وکړي.

يوازې د يو څو لږ جدي جرمونو په حالت کې (لکه سپکاوی يا د ملکيت زيان) قرباني شخص د دې اختيار لري چې جرم تعقيب شي او که نه. له همدې امله دې ډول اعمالو ته په غوښتنې پورې تړلي جرمونه هم ويل کيږي: جنایي تعقيب معمولا يوازې د غوښتنې په صورت کې، د بيلګې په توګه، يوازې که تاسې د جرم د قرباني شخص په توګه، په ښکاره توګه دا غوښتنه وکړئ، ترسره کيږي. تاسې بايد دا غوښتنليک د جرم د ارتکاب او د مرتکب د هويت په اړه د معلوماتو د لاسته راوړلو وروسته د دريو مياشتو په ترڅ کې وسپارئ.

## که زه په آلماني ژبه نه پوهيرم يا يوازې په سختې پوهيرم؟

دا کومه خبره نه ده. که تاسې غواړئ شکايت درج کړئ، دوی به ستاسو سره مرسته وکړي. که ستاسو څخه د شاهد په توګه وپوښتل شي، تاسې حق لرئ چې يو ژباړونکی راوبلئ. که تاسې ځانګړي معلومات غواړئ او په آلمان کې په بسيا توګه نه پوهيرئ، تاسې کولی شئ په هغه ژبه د پيغام د ترلاسه کولو غوښتنه وکړئ چې تاسې ورباندې پوهيرئ.

## آيا زه د جزايي اجرائتو په اړه کوم معلومات ترلاسه کولی شم؟

که تاسې د جرم قرباني شخص ياست، تاسې کولی شئ د طرزالعمل او خپلې دوسيې په اړه معلومات ترلاسه کړئ. دا غوره ده چې سمډلاسه پوليسو ته ووايست چې آيا معلومات غواړئ او کوم معلومات. تاسې کولی شئ لاندې معلومات ترلاسه کړئ:

- تاسې به د خپل جرمي شکايت يو لنډ ليکلی تصديق ترلاسه کړئ.
- که چيرې څارنوالۍ قضيه وتړله يعنې داچې تور يا تورونه يې محکمې ته وړاندې نکړ، تاسو ته به خبر درکړل شي.
- تاسې به خبر شئ چې د محکمې د جريان اوريدنه به کله او چيرته ترسره کيږي او تورن په څه تورن دی.

- تاسې به د قانوني اجرائو له پایلو څخه خبر شئ، یعنې دا چې آیا په قضیه کې براءت یا محکومیت شتون درلود یا قضیه لغوه شوه.
  - تاسې به په دې اړه معلومات ترلاسه کړئ چې آیا تورن یا محکوم شوی شخص تر توقیف لاندې دی او که نه. په دې ترڅ کې تاسو ته د دې خبر ورکول هم شامل دي چې آیا شخص د مثال په توګه له بندې ځانې څخه رخصت اخستی دی او یا له هغه ځایه څخه تېښتلی دی.
  - تاسو ته به دا هم وویل شي چې آیا مجرم ستاسو سره د اړیکې د نیولو څخه منع دی او که نه.
- سریره پردې، تاسې کولی شئ په انفرادي قضیو کې د معلوماتو یا د دوسیو د کاپیو د ترلاسه کولو غوښتنه وکړئ. د یوې ترافیکي پیښې وروسته، د بیلګې په توګه، دا معلومات کیدای شي د حادثې یو رسم وي چې تاسې ورته اړتیا لرئ ترڅو د درد او نځ لپاره د تاوان یا زیان ادعا وکړئ. که تاسې د څارنوالۍ په وړاندې د فرعي دعوی حق نه لرئ (د څارنوالۍ لپاره فرعي دعوی په لاندې اووم مخ کې وګورئ)، نو باید خپل غوښتنلیک هم توجیه کړئ، د بیلګې په توګه تشریح کړئ چې تاسې ولې د دوسیو څخه دې معلوماتو ته اړتیا لرئ. ممکن په انفرادي قضیو کې د دې استثنا شتون وي.

### د شاهد په توګه ستاسو شهادت

د جنایي جرم د قرباني په توګه، تاسې یو شاهد یاست او له همدې امله د اجرائو لپاره خورا مهم یاست. د شاهد ترټولو مهمه دنده دا ده چې بشپړه او رېښتینې شهادي ورکړي. تاسې به د تحقیق کوونکو چارواکو سره ډیره مرسته وکړئ که تاسې د تحقیق لپاره هغه اسناد راوړئ چې تاسې یې لرئ (د بیلګې په توګه طبي سندونه یا عکسونه). معمولاً تاسې پولیسو ته خپل بیان ورکوئ. په ډیرو مواردو کې، تاسې باید وروسته په محکمه کې شهادي ورکړئ. یوازې په استثنايي حالتونو کې، د بیلګې په توګه که تاسې د تورن شخص سره واده کړی وي یا له نږدې ورسره تړاو لرئ، تاسې ممکن د دې شهادي څخه انکار وکړئ، یعنې داچې تاسې د ویلو لپاره هیڅ شی نه لرئ.

د شهادت د ورکولو په مهال تاسې باید خپل نوم او پته ورکړئ. خو که چیرې یو ځانګړی خطر شتون ولري، کیدای شي په استثنايي حالت کې تاسې خپل نوم او پته یاده نه کړئ. د مثال په توګه، که چیرې یو چا تاسې ته د تاوتریخوالي ګواښ کړی وي ځکه چې تاسې شهادت ورکولو ته تیار یاست. بیا تاسې اړتیا نلرئ خپل شخصي پته ورکړئ. پرځای یې، تاسې کولی شئ یو بله پته یاده کړئ چیرې چې تاسو سره ونیول شي. دا کیدای شي د مثال په توګه د قرباني اشخاصو د ملاتړ اداره وي چې تاسې ورسره اړیکه لرئ. که تاسې په محکمه کې شهادي ورکوئ چېرته چې تورن شخص حاضر وي، نو د تاسو نه به ستاسو د بشپړې پټې پوښتنه نه کېږي، یوازې د هغه ځای د نوم پوښتنه به کېږي چې تاسې هلته اوسېږئ. که چیرې بیا هم تاسو ته خطر شتون ولري لکه څنګه چې پورته تشریح شول، تاسې اړتیا نلرئ د خپل استوګنې ځای بیان کړئ.

د شاهد په توګه شهادي ورکول یقیناً ستاسې لپاره یو استثنايي حالت دی، کوم چې کیدی شي پر تاسو ډیر فشار رامنځته کړي. له همدې امله تاسې کولی شئ یو څوک د تحقیق لپاره له ځان سره راوړئ. دا کیدای شي یو خپلوان یا یو ملګری یا یوه ملګرې وي. دا سړی کیدای شي د تحقیق په وخت کې حاضر وي او یوازې په استثنايي حالتونو کې تحقیق ته نه پرېښودل کېږي. البته، تاسې کولی شئ د خپل وکیل سره یوځای تحقیق ته حاضر شئ. په ځانګړو قضیو کې، حتی یو وکیل دېته چمتو کیدای شي چې په دولتي لګښت ستاسو سره د تحقیق په موده کې مرسته وکړي. که تاسې فکر کوئ چې تاسې د تحقیق لپاره دا ډول مرستې ته اړتیا لرئ، پرته له دې چې دا تحقیق د پولیسو، څارنوالۍ یا محکمې له خوا ترسره کېږي، ژر تر ژره د هغه شخص څخه چې ستاسې تحقیق پرمخ بیايي د تحقیق څخه وړاندې پوښتنه وکړئ!

### د رواني ټولنیزې پروسې ملاتړ

د ۲۰۱۷ کال راهیسې، په ټول هیواد کې د جرمي محاکمو په اوږدو کې په ځینو قضیو کې (چې د رواني ټولنیزې محکمې د مرستې په نامه یادېږي) د تورن شخص سره د مسلکي ملاتړ او پاملرنې امکان شتون لري. په ځانګړې توګه ماشومان او تنکي ځوانان چې د تاوتریخوالي او جنسي تیري قرباني شوي وي دا ډول حق لري. خو لویان هم چې د جدي تاوتریخوالي یا جنسي جرمونو قربانيان وي د دې امکان لري چې دغې پاملرنې ته اړتیا ولري او هغه ترلاسه کړي.

د رواني ټولنیزې پروسې ملاتړ که چیرې دا د محکمې لخوا تایید شوی وي د قرباني اشخاصو لپاره وړیا دی. په نورو ټولو قضیو کې، تاسې کولی شئ په خپل لګښت د رواني ټولنیز پروسې ملاتړ څخه کار واخلي. د پولیسو یا د قربانیانو د ملاتړ سازمان په وړاندې د پوښتنې د کولو څخه ویره مه کوئ. دوی کولی شي تاسو ته نور معلومات درکړي.

تاسې کولی شئ په انټرنیټ کې د رواني ټولنيزې پروسې د ملاتړ په اړه ډیر معلومات ترلاسه کړئ. [www.hilfe-info.de](http://www.hilfe-info.de) →

## آیا زه کولی شم د یوگډ مدعی په توګه په جزایي اجراتو کې ګډون وکړم؟

که تاسې د ځینو جنایي جرمونو قرباني شوي یاست، کولی شئ په محاکمه کې د ګډ مدعی په توګه حاضر شئ. په دې کې د مثال په توګه جنسي عمل، جنسي تیری، د وژنې هڅه یا بل داسې عمل شامل دي چې د کورنۍ د نږدې غړي د وژل کیدو سبب شوی وي. په داسې حالت کې، تاسې ځانګړي حقونه لرئ، د بیلګې په توګه، ستاسې وکیل کولی شي پرته له کوم ځانګړي توجیه څخه ستاسو لپاره جرمي دوسې وګوري او د جرمي پروسې په جریان کې هر وخت غوښتنلیکونه وسپاري. سربیره پردې، د نورو شاهدانو په څېر، تاسې کولی شئ تل د محکمې په اوریدلو کې برخه واخلي.

## زما وکیل ته څوک پیسې ورکوي؟

که تاسې قانوني مرسته وغواړئ، نو تاسې ممکن لګښتونه ولرئ. که تورن محکوم شي، هغه باید ستاسې قانوني فیس ورکړي. په هرصورت، ټول محکومین د دې توان نلري چې واقعا لګښتونه ورکړي. له همدې امله، تاسې باید پخپله لګښتونه برداشت کړئ.

په استثنايي قضیو کې، تاسې کولی شئ محکمې ته عریضه وکړئ چې د دولت په لګښت کې وکیل استخدام کړئ. دا د مثال په توګه د جدي تاوتریخوالی یا جنسي تیري په صورت کې یا که نږدې خپلوان، د بیلګې په توګه ماشومان، مور او پلار یا میره د جرم په پایله کې له منځه تللي وي. په دې حالت کې، دا مهمه نده چې تاسې شتمنی لرئ یا نه.

په نورو قضیو کې، تاسې کولی شئ د قانوني مشورې لپاره د محکمې څخه د مالي مرستې غوښتنه وکړئ. دا ممکن هغه مورد وي چې ستاسې عاید خورا ټیټ وي او تاسې حق لرئ چې د ګډ مدعی په توګه په محاکمه کې برخه واخلي.

## د درد او رنځ لپاره تاوان او جبران

آیا تاسو د یوه جنایي جرم په پایله کې یو زیان هم لیدلئ دئ یا غواړئ د خپل درد او رنځ لپاره تاوان ترلاسه کړئ؟ آیا تاسې غواړئ دا حق په جزایي اجراتو کې تامین کړئ؟ دا کار معمولا ممکن دئ (چې د ضمیمه کولو د روپي په نامه یادېږي). خو د دې کار لپاره، په هرصورت، تاسې باید یو ځانګړی غوښتنلیک وسپارئ. که تاسې غواړئ د خپل حق ادعا وکړئ، باید په لومړي پړاو کې مسؤولي ادارې ته، په غوره توګه د غوښتنلیک په مهال، خبر ورکړئ.

البته، تاسې د زیانونو یا د درد او رنځ لپاره په بله پروسه کې، یعنی د جزایي محکمې په وړاندې نه، بلکې د مدني محکمې په وړاندې د جبران لپاره د ادعا کولو اختیار هم لرئ.

په دواړو حالتونو کې که چیرې ستاسو عاید خورا ټیټ وي، تاسې کولی شئ محکمې ته د قانوني مشورې لپاره د مالي مرستې غوښتنه وکړئ.

## زه نور کوم حقونه لرم؟

آیا د تاوتریخوالی په پایله کې ستاسې روغتیا ته زیان رسیدلی دی؟ په دې صورت کې تاسې کولی شئ د قرباني شویو اشخاصو د جبران د قانون له لارې دولتي ګټې ترلاسه کړئ، لکه طبي یا رواني درملنې، د مرستې چمتو کول (د بیلګې په توګه د پښو د تګ مرستې، ویلچر) یا د تقاعد ګټې (د بیلګې په توګه د عاید د ضایع کیدو جبران). تاسې کولی شئ د دې په اړه دخپلې غوښتنې په ترڅ کې د پولیسو څخه پوښتنه وکړئ. دوی کولی شي ستاسو د وړ چارواکو سره اړیکه ونیسي.

په حادو حالاتو کې، تاسې کولی شئ د مخکینۍ غوښتنلیک پرته، د ګړندي او غیر پیچلي رواني درملنې لپاره د د تروما د کلینیک سره اړیکه ونیسي.

که تاسې د تروریستي یا افراطي عمل قرباني یاست، کولی شئ د آلمان د عدلی چارو د فدرالي وزارت څخه د مالي مرستې غوښتنه وکړئ. هلته تاسې کولی شئ د اړتیاو او طرز العمل په اړه په لاندې بټه هرڅه وموئ: [www.bundesjustizamt.de](http://www.bundesjustizamt.de) (Bürgerdienste → Härteleistungen)

د کورني تاوتریخوالی د قرباني په توګه، تاسې ممکن د تاوتریخوالی په وړاندې د ساتنې قانون لاندې اضافي حقونه ولرئ. د مثال په توګه، تاسې کولی شئ سیمه ایزې محکمې (کورنۍ محکمې) ته عریضه وکړئ چې مرتکب له تاسو سره د اړیکې د نیولو څخه منع کړي.

په ځانګړو شرايطو کې، محکمه کولی شي تاسو ته اجازه درکړي چې د پخواني اپارتمان پر ځای چې تاسې يوازې د مرتکب سره شریک کړی و یو بل ځانګړی اپارتمان وکاروئ. تاسې کولی شئ اړین غوښتنلیکونه په لیکلي ډول سیمه ایزې محکمې ته وسپارئ یا خپل غوښتنلیکونه په نوموړي ویبپاڼه کې ثبت کړئ. تاسې اړتیا نلری چې د وکیل لخوا ستاسې استازیتوب وشي.

د پېښو د قانوني بیې په وړاندې هم کیدی شي ادعاګانې شتون ولري. دا کیدی شي د بیلګې په توګه داسې یو مورد وي چې تاسې خپل مسلکي فعالیت تعقیبولو، یا د ښوونځي د ټولګي یا د پوهنتون د سیمینار د ډلې سره په سفر کې واست یا غوښتل مو چې د نورو خلکو سره د پېښو یا بېرني حالت کې مرسته وکړی او په دې ترڅ کې زخمی شوی یاست. تاسې کولی شئ د آلمان د پېښو د قانوني بیې په ویب پاڼه کې د پېښو د بیمه کونکو او مسلکي اتحادیو عمومي کتنه په لاندې پته ومومئ: [www.dguv.de](http://www.dguv.de) د لټون کلمې (Versicherung → Zuständigkeit)

### د مرتکب - قرباني ترمنځ منځګړیتوب څه شی دی؟

د مرتکب او قرباني شخص ترمنځ منځګړیتوب باید د نورو کارونو تر څنګ، د جرم له قرباني سره مرسته وکړي چې د ګاللي بې عدالتۍ په وړاندې ودرېږي. یو مرتکب باید قرباني شخص ته د هغه یا هغې د عمل له امله د هغه د زیان او ټپي کیدو په اړه چې وررسیدلی دی د عادي جزایي اجرائتو په ترڅ کې په شخصي خبرو اترو سره مشخص او لازم توضیحات ورکړي. دا کیدای شي د مادي زیان سره تړاو ولري چې قرباني ته د جرم د ارتکاب په پایله کې پېښ شوی دي، یا هم رواني ټپونه او شخصي زیانونه یا ویره وي چې د جرم له امله رامینځته شوي دي. خبرې اترې معمولا د روزل شوي منځګړي شخص په ګډون ترسره کېږي، خو که خواوې وغواړي دا خبرې د شخصي ناستې پرته او يوازې د منځګړیتوب له لارې هم ترسره کېږي.

په هرصورت، د مرتکب او قرباني شوي شخص ترمنځ د زیان جبران او هغه هم يوازې په هغه صورت کې چې مرتکب په جدي توګه د جرم مسؤلیت په غاړه واخلي، هیڅکله د قرباني شخص د ارادې خلاف نه ترسره کېږي. په مناسبو مواردو کې، د مرتکب او قرباني شوي شخص ترمنځ د زیان جبران کولی شي قرباني ته دا وړتیا ورکړي چې شخړه په خپله خوښه حل کړي او قانوني سوله بیرته راوړي. دا کړنلاره اکثراً د عامه څارنوالۍ د ادارې یا پولیسو لخوا پیل کېږي. په هرصورت، دا د حقيقي جزایي اجرائتو برخه نه ده او د جزایي اجرائتو څخه بهر ترسره کېږي. دلته ځانګړي دفترونه او ادارې شتون لري چې د دې موخې لپاره روزل شوي منځګړي لري.

تاسې کولی شئ د مرتکب او قرباني شخص د زیان د جبران او هغو ادارو په اړه نور معلومات ومومئ چې ستاسو په سیمه کې بې په انټرنیټ کې ترسره کوي، د بیلګې په توګه په لاندې ویبپاڼه کې [www.toa-servicebuero.de/konfliktschlichter](http://www.toa-servicebuero.de/konfliktschlichter) او یا هم په لاندې ویبپاڼه کې وګورئ: [www.bag-toa.de](http://www.bag-toa.de)

# بروشرونه او نور لینکونه

تاسې کولی شئ د قرباني شوی شخص د خونديتوب په اړه معلومات په لاندې وېبپاڼه کې ومومئ: [www.hilfe-info.de](http://www.hilfe-info.de)

نور گټور معلومات د مثال په توگه په لاندې بروشورونو کې موندل کیدی شي:

- د قرباني شخص لپاره لارښود (**Opferfibel**)
- زما حقونه کوم دي (**Ich habe Rechte**)
- په کورني تاوتریخوالي کې ډیر خونديتوب  
(**Mehr Schutz bei häuslicher Gewalt**)
- سلا مشوره یا حقوقي مرسته (**Beratungs- oder Prozesskostenhilfe**)  
ټول په ([www.bmj.de/Publikationen](http://www.bmj.de/Publikationen)) وېبپاڼه کې
- د تاوتریخوالی د قربانیانو سره مرسته (**Hilfe für Opfer von Gewalttaten**)  
په ([www.bmas.de/opferentschaedigung](http://www.bmas.de/opferentschaedigung)) وېبپاڼه کې

د نشر حکم:

[www.bmj.de](http://www.bmj.de)

د فدرالي حکومت د خپروني پته:

Postfach 481009  
18132 Rostock  
Telefon: (030) 18 272 272 1  
Fax: (030) 18 10 272 272 1

## په نیدرزاکسن کښې د جنائی جرمنو قربانیانو لپاره د تماس او مشورو زیات مرکزونه شتون لری:

د جنائی جرمنو ټولو قربانیانو او د هغوی کورنیو په اختیار کښې مرستی او ملاتړ په وړیا توگه شتون لری، په لاندی یادو شوو اړیکه نیونکو او مشورتي مرکزونو کښې ځانگړي روزل شوي مسلکي کسان کار کوي. هغوی ستاسو په څېر حالت او وضعیت کښې خلکو سره تجربه لری. هغوی ستاسو خبرو ته غور نیسي او مرسته در سره کوي. د اړتیاوو نظر کښې نیولو پر بنسټ، هغوی تاسو سره نوری مرستې کوی او معلومات هم درکوی، د بیلگې په توگه په لاندې موضوعاتو کښې:

- د روانی امبولاس کلینیکونو لخوا د روانی درملنی چټکی مرستی،
- د تاوتریخوالی (خشونت) څخه ساتنی قانون په اساس غوښتنلیکونه،
- د کورنی او/یا جنسي تاوتریخوالی په صورت کښې د شواهدو اسناد پولیسو ته د شکایت کولو راپور څخه مستقل (د شبکی ثبوت)
- د سزا شکایت او د سزا غوښتنه
- د جزائی قضیې (دعوا) په اړه معلومات
- شهادت ورکول (شهادت بیان)
- د شاهدانو بدرگه او ملتیا کول
- جانی شکایت
- د خسارت جبران یا د درد پیسی (د مجرم لخوا زیانمن شوی کس ته تاوان ورکول (Adhäsionsverfahren)
- د مالی ملاتړ امکان
- د مجرم-قربانی په مینځ کښې منځگړیتوب او
- د ژبی خنډونو په صورت مرسته کول (همدارنگه د اشاری ژبی تفسیر او نور)

په نیدرزاکسن کښې د قربانیانو مرستو بنسټ ۱۱ مرستندویه دفترونه  
د دفترونو د وړاندیزونو او اړیکو نیولو په اړه معلومات په لاندی توگه موندلی شئ:

[www.opferhilfe.niedersachsen.de](http://www.opferhilfe.niedersachsen.de)

تېلفون شمېره: 0441/220-1111



په روانی ټولینیزو پروسو کښې ملگرتیا او بدرگه  
په پروسه کښې ملگرتیا کول په ځانگړې توگه د جنایي جرمنو د قربانیانو لپاره په جزائی دعوا (قضیې) کښې یو جدي او قوی ملاتړ دی. په  
دی اړه معلومات په لاندی توگه موندلی شئ:

[www.justizportal.niedersachsen.de/Prozessbegleitung](http://www.justizportal.niedersachsen.de/Prozessbegleitung)

تېلفون: 0511/120-8728



برسیره پدی تاسو کولای شئ چی نوری لارښوونی او مرستی (ملاتړ) په لاندی توگه وموی:

د قربانیانو حفاظت او ساتنی لپاره د نیدرزاکسن آیالت استازی دفتر  
د مرکزي مشورتي او منځگړیتوب خدماتو او وړاندیزونو په اړه معلومات او د آیالت استازی دفتر سره د تماس نیولو څرنگوالي په لاندی پته  
موندلی شئ:

[www.mj.niedersachsen.de/opferschutzbeauftragter](http://www.mj.niedersachsen.de/opferschutzbeauftragter)

تېلفون: 0511/120-8737



په نیدرزاکسن کښې د سپینې حلقي ثبت شوی ټولنی ( WEISSER RING e.V. ) ۱۱ بهرنی خانگی  
د سپینې حلقي ثبت شوی ټولنی وړاندیزونو او په نیدرزاکسن کښې د بهرنیو خانگو په اړه معلومات په لاندی بته موندلی  
شئ:

[www.niedersachsen.weisser-ring.de](http://www.niedersachsen.weisser-ring.de)

د قربانیانو ټیلفون: 116 006



ستاسو د حقونو او ستاسو سره د ملگرتیا او ملاتړ په اړه د معلوماتو او همدارنگه په نیدرزاکسن کښې د مشوری او اړیکو نیولو مرکزونو په  
اړوند یوه عمومي کتنه په لاندی ویبسایت کښې

[www.opferschutz-niedersachsen.de](http://www.opferschutz-niedersachsen.de)

ستاسو په اختیار کښې قرار لری.

